RAPPEL DE SÉCURITÉ

Bombardier Produits Récréatifs inc.
565, rue de la Montagne
Valcourt, Québec, Canada J0E 2L0
T 450.532.2211

www.brp.com

Le 23 novembre 2009

Objet: Système de servodirection dynamique (DPS)

Cher propriétaire de VTT Can-Am[MC],

Cet avis vous est envoyé conformément aux règlements de la Consumer Product Safety Act, de la Loi sur la sécurité automobile du Canada et autres lois applicables.

Quelle est la raison de cet avis?
En collaboration avec Transports Canada et la Consumer Product Safety Commission des États-Unis, Bombardier Produits Récréatifs inc. et BRP US Inc. («BRP») procèdent à un rappel de sécurité volontaire de certains modèles Outlander[MC] et Renegade[MC] 2010 munis d'un DPS.

En quoi consiste le problème potentiel?
Un court-circuit peut se produire à la mise à la masse du DPS, ce qui pourrait faire soudainement tourner le véhicule à gauche et le conducteur risque de perdre la maîtrise du véhicule. Situation pouvant entraîner des blessures graves et/ou un décès.

Que devriez-vous faire?
Cessez immédiatement d'utiliser votre véhicule, appelez un concessionnaire BRP de VTT Can-Am autorisé et prenez rendez-vous afin de faire réparer *gratuitement* votre véhicule. Si vous voulez utiliser votre véhicule avant qu'il ne soit réparé, désactiver le DPS en retirant son fusible qui se situe à l'arrière du véhicule. Procéder de la façon décrite à la page suivante. Si vous préférez ne pas retirer le fusible vous-même, communiquez avec un concessionnaire BRP de VTT Can-Am autorisé. Le concessionnaire désactivera le DPS gratuitement.

Que faire si vous croyez que cet avis est une erreur?
Cet avis vous est envoyé selon l'information la plus à jour que nous possédons. Si vous n'êtes plus propriétaire du véhicule ou que certaines informations que contient cet avis sont inexactes, veuillez communiquer avec BRP le plus tôt possible.

Si vous avez des questions à propos de cet avis, faites l'un des numéros suivants:

- **Aux États-Unis et au Canada: 1 888 638-5397,**
- **Ailleurs, communiquez avec votre distributeur local ou bureau régional; pour obtenir les coordonnées, allez à www.brp.com ou faites le 1 819 566-3366 (de 8h à 18h heure de l'Est).**

Nous regrettons les inconvénients que cette situation peut vous causer. Nous vous remercions de prêter une attention immédiate à ce dossier.

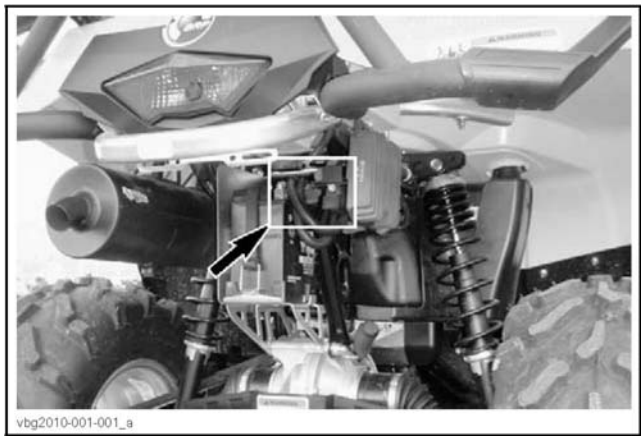
Salutations,
Bombardier Produits Récréatifs inc.

Ski-Doo
Lynx
Sea-Doo
Evinrude
Johnson
Rotax
Can-Am

® MC et le logo BRP sont des marques de commerce de Bombardier Produits Récréatifs in. ou de ses sociétés affililiées. Imprimé au Canada.

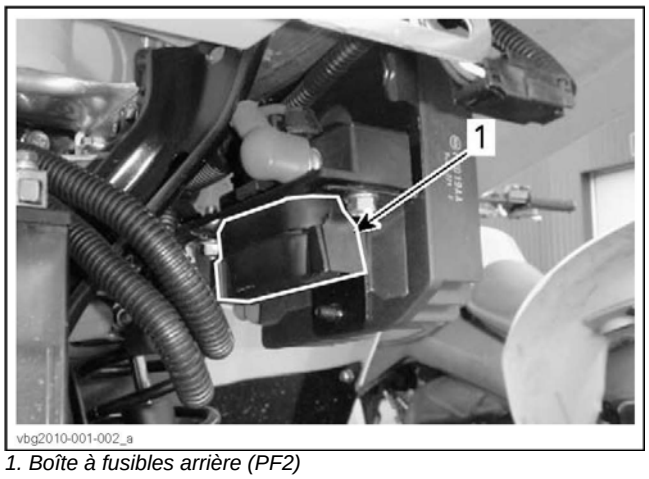
DÉPOSE DU FUSIBLE DE DPS

1. Repérer la boîte à fusibles à l'arrière du véhicule.



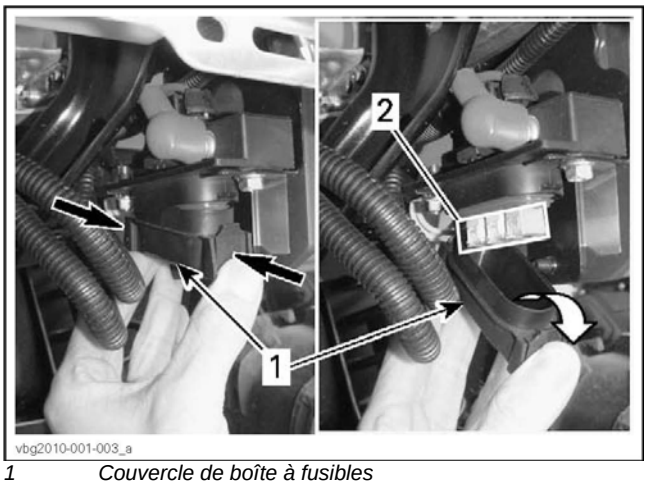
EMPLACEMENT DE LA BOÎTE À FUSIBLES

Un fusible de 40 A dans la boîte à fusibles arrière (PF2-F3) à côté de l'unité de redresseur/ régulateur alimente le moteur de DPS.



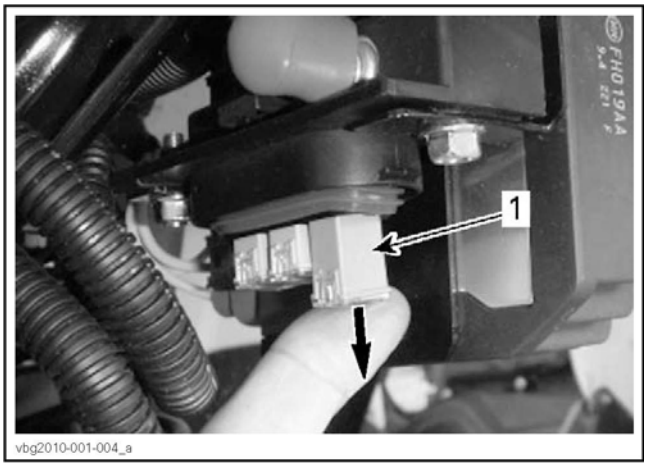
1. Boîte à fusibles arrière (PF2)

2. Pour enlever le couvercle de la boîte à fusibles, comprimer en même temps les languettes à chaque extrémité du couvercle de boîte à fusibles tout en tirant le couvercle.



1 Couvercle de boîte à fusibles
2 Fusibles

3. Enlever le fusible de DPS.



1. Fusible (PF2-F3) de DPS de 40 ampères

4. Fermer le couvercle de la boîte à fusibles.

AVIS Une fois le fusible de DPS retiré, le message «VÉRIFICATION DU DPS» demeurera allumé sur le combiné.